

INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

REPORTS OF JUDGMENTS,  
ADVISORY OPINIONS AND ORDERS

CASE CONCERNING TRIAL OF PAKISTANI  
PRISONERS OF WAR  
(PAKISTAN v. INDIA)

ORDER OF 29 SEPTEMBER 1973

**1973**

COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

RECUEIL DES ARRÊTS,  
AVIS CONSULTATIFS ET ORDONNANCES

AFFAIRE RELATIVE AU PROCÈS DE  
PRISONNIERS DE GUERRE PAKISTANAIS  
(PAKISTAN c. INDE)

ORDONNANCE DU 29 SEPTEMBRE 1973

Official citation:

*Trial of Pakistani Prisoners of War,  
Order of 29 September 1973, I.C.J. Reports 1973, p. 344.*

---

Mode officiel de citation:

*Procès de prisonniers de guerre pakistanais,  
ordonnance du 29 septembre 1973, C.I.J. Recueil 1973, p. 344.*

<b>Sales number</b>	<b>392</b>
<b>Nº de vente:</b>	

29 SEPTEMBER 1973

ORDER

CASE CONCERNING TRIAL OF PAKISTANI  
PRISONERS OF WAR  
(PAKISTAN v. INDIA)

AFFAIRE RELATIVE AU PROCÈS DE PRISONNIERS  
DE GUERRE PAKISTANAIS  
(PAKISTAN c. INDE)

29 SEPTEMBRE 1973

ORDONNANCE

## INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

YEAR 1973

1973  
29 September  
General List  
No. 60

29 September 1973

CASE CONCERNING TRIAL OF PAKISTANI  
PRISONERS OF WAR  
(PAKISTAN v. INDIA)

## ORDER

The President of the International Court of Justice,

Having regard to Article 48 of the Statute of the Court and to Article 40 of the Rules of Court,

Having regard to the Order of 13 July 1973 by which the Court (*inter alia*) fixed 1 October 1973 as the time-limit for the Memorial of the Government of Pakistan and 15 December 1973 as the time-limit for the Counter-Memorial of the Government of India on the question of the jurisdiction of the Court to entertain the dispute,

Whereas, by a letter dated 24 September 1973, received in the Registry the same day, the Agent of Pakistan, for the reasons therein set out, requested the extension of the time-limit for the filing of the Memorial to 15 December 1973;

Whereas a copy of the said letter was immediately transmitted to the Government of India, which was invited to communicate its views to the Court not later than 28 September 1973;

Whereas no observations have been received from the Government of India;

Extends to 15 December 1973 the time-limit for the filing of the Memorial of the Government of Pakistan;

Extends to 17 May 1974 the time-limit for the filing of the Counter-Memorial of the Government of India;

## COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

ANNÉE 1973

29 septembre 1973

1973  
29 septembre  
Rôle général  
n° 60AFFAIRE RELATIVE AU PROCÈS DE  
PRISONNIERS DE GUERRE PAKISTANAIS  
(PAKISTAN c. INDE)

## ORDONNANCE

Le Président de la Cour internationale de Justice,

Vu l'article 48 du Statut de la Cour et l'article 40 du Règlement de la Cour,

Vu l'ordonnance du 13 juillet 1973 par laquelle la Cour a notamment fixé au 1<sup>er</sup> octobre 1973 la date d'expiration du délai pour le dépôt du mémoire du Gouvernement pakistanais et au 15 décembre 1973 celle de l'expiration du délai pour le dépôt du contre-mémoire du Gouvernement indien sur la question de la compétence de la Cour pour connaître du différend,

Considérant que, par lettre du 24 septembre 1973, reçue au Greffe le même jour, l'agent du Pakistan a, pour les raisons par lui exposées, demandé que la date d'expiration du délai pour le dépôt du mémoire soit reportée au 15 décembre 1973;

Considérant que copie de cette communication a été transmise immédiatement au Gouvernement indien, qui a été invité à faire connaître son opinion à la Cour le 28 septembre 1973 au plus tard;

Considérant qu'aucune observation n'a été reçue du Gouvernement indien;

Reporte au 15 décembre 1973 la date d'expiration du délai pour le dépôt du mémoire du Gouvernement pakistanais;

Reporte au 17 mai 1974 la date d'expiration du délai pour le dépôt du contre-mémoire du Gouvernement indien;

Reserves the subsequent procedure for further decision.

Done in English and in French, the English text being authoritative, at the Peace Palace, The Hague, this twenty-ninth day of September, one thousand nine hundred and seventy-three, in three copies, one of which will be placed in the archives of the Court and the others transmitted to the Government of Pakistan and to the Government of India respectively.

*(Signed)* Manfred LACHS,  
President.

*(Signed)* S. AQUARONE,  
Registrar.

Réserve la suite de la procédure.

Fait en anglais et en français, le texte anglais faisant foi, au palais de la Paix, à La Haye, le vingt-neuf septembre mil neuf cent soixante-treize, en trois exemplaires, dont l'un restera déposé aux archives de la Cour et dont les autres seront transmis respectivement au Gouvernement pakistanais et au Gouvernement indien.

Le Président,  
(*Signé*) Manfred LACHS.

Le Greffier,  
(*Signé*) S. AQUARONE.